



Številka: 610-136/2017-13  
Datum: 28. 3. 2018

Mestna občina Ljubljana  
Mestni svet

**ZADEVA:** Predlog za obravnavo na seji Mestnega sveta Mestne občine Ljubljana

**PRIPRAVILA:** Mestna uprava Mestne občine Ljubljana  
Oddelek za kulturo

**ZUNANJI  
STROKOVNJAK:** /

**NASLOV:** Predlog Sklepa o določitvi dela plače za delovno uspešnost direktorja javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana za leto 2017 iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu

**POROČEVALKA:** Mateja Demšič, vodja Oddelka za kulturo

**PRISTOJNO  
DELOVNO TELO:** Odbor za kulturo in raziskovalno dejavnost

**PREDLOG SKLEPA:**

Mestni svet Mestne občine Ljubljana sprejme predlog Sklepa o določitvi dela plače za delovno uspešnost direktorja javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana za leto 2017 iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu.

Župan  
Mestne občine Ljubljana  
Zoran Jankovič

**Prilogi:**

- predlog sklepa z obrazložitvijo
- vloga za soglasje k izplačilu delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu direktorju Slovenskega mladinskega gledališča Ljubljana za leto 2017 z dne 26. 3. 2018

Na podlagi 22.k člena Zakona o sistemu plač v javnem sektorju (Uradni list RS, št. 108/09 – uradno prečiščeno besedilo, 13/10, 59/10, 85/10, 107/10, 35/11 – ORZSPJS49a, 27/12 – odl. US, 40/12 – ZUJF, 46/13, 25/14 – ZFU, 50/14, 95/14 – ZUPPJS15, 82/15, 90/15 – ZUPPJS16, 88/16 – ZUPPJS17, 23/17 – ZDOdv in 67/17), Uredbe o delovni uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu (Uradni list RS, št. 97/09 in 41/12), Pravilnika o določitvi obsega sredstev za plačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu ter o določitvi nejavnih prihodkov pri izvajanju javne službe, ki se štejejo v prihodke iz prodaje blaga in storitev na trgu, v javnih zavodih, javnih skladih in agencijah na področju kulture ter medijev (Uradni list RS, št. 107/09 in 4/13), 27. člena Statuta Mestne občine Ljubljana (Uradni list RS, št. 24/16 – uradno prečiščeno besedilo) ter 1. in 10. člena Odlok o ustanovitvi javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana (Uradni list RS, št. 110/04, 105/08, 106/11 in 25/16) je Mestni svet Mestne občine Ljubljana na ..... seji dne ..... sprejel

### **S K L E P**

#### **o določitvi dela plače za delovno uspešnost direktorja javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana za leto 2017 iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu**

Mestni svet Mestne občine Ljubljana določi direktorju javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana del plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu za leto 2017 v višini 3.009,28 eurov bruto.

Številka:  
Ljubljana, dne

Župan  
Mestne občine Ljubljana  
*Zoran Janković*

## Obrazložitev

### predloga Sklepa o določitvi dela plače za delovno uspešnost direktorja javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana za leto 2017 iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu

#### 1. Pravni temelj

Pravni temelji za sprejem predloga Sklepa o določitvi dela plače za delovno uspešnost direktorja javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana za leto 2017 iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu so:

- Zakon o sistemu plač v javnem sektorju (Uradni list RS, št. 108/09 – uradno prečiščeno besedilo, 13/10, 59/10, 85/10, 107/10, 35/11 – ORZSPJS49a, 27/12 – odl. US, 40/12 – ZUJF, 46/13, 25/14 – ZFU, 50/14, 95/14 – ZUPPJS15, 82/15, 90/15 – ZUPPJS16, 88/16 – ZUPPJS17, 23/17 – ZDOdv in 67/17; v nadaljnjem besedilu: ZSPJS), ki v 22.k členu (drugi odstavek) določa, da višino sredstev, namenjeno izplačilu dela plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu direktorja, določi organ, pristojen za njegovo imenovanje;
- Uredba o delovni uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu (Uradni list RS, št. 97/09 in 41/12; v nadaljnjem besedilu: uredba), ki določa prihodke od prodaje blaga in storitev na trgu in zgornji obseg sredstev, ki se lahko uporabi za plačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu, ter način ugotavljanja dovoljenega obsega sredstev za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu;
- Pravilnik o določitvi obsega sredstev za plačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu ter o določitvi nejavnih prihodkov pri izvajanju javne službe, ki se štejejo v prihodke iz prodaje blaga in storitev na trgu, v javnih zavodih, javnih skladih in agencijah na področju kulture ter medijev (Uradni list RS, št. 107/09 in 4/13; v nadaljnjem besedilu: pravilnik), ki določa obseg sredstev, ki ga javni zavod na področju kulture lahko nameni za plačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu;
- Statut Mestne občine Ljubljana (Uradni list RS, št. 24/16 – uradno prečiščeno besedilo), ki v 27. členu določa, da ustanoviteljske pravice in obveznosti izvaja Mestni svet Mestne občine Ljubljana, če ni glede izvrševanja določenih ustanoviteljskih pravic z zakonom, s statutom, ustanovitvenim ali drugim aktom mestnega sveta drugače določeno;
- Odlok o ustanovitvi javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana (Uradni list RS, (Uradni list RS, št. 110/04, 105/08, 106/11 in 25/16), ki v 1. členu (tretji odstavek) določa, da ustanoviteljske pravice in obveznosti izvaja Mestni svet Mestne občine Ljubljana, ter v 10. členu (prvi odstavek), da direktorja imenuje Mestni svet Mestne občine Ljubljana.

#### 2. Razlogi in cilji, zaradi katerih je sklep potreben, ter ocena stanja

22.i člen ZSPJS določa, da uporabniki proračuna, ki poleg sredstev za izvajanje javne službe pridobivajo sredstva s prodajo blaga in storitev na trgu, del tako pridobljenih sredstev uporabijo za plačilo delovne uspešnosti iz tega naslova.

22.j člen ZSPJS določa, da lahko uporabnik proračuna uporabi sredstva iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu za plačilo delovne uspešnosti, če izpolnjuje naslednje pogoje:

1. opravlja storitve javne službe v dogovorjenem obsegu in kakovosti na podlagi sprejetih programov dela, katerih sestavni del je obseg posamezne javne službe, ki ga je potrdil finančni načrt za izvajanje posamezne javne službe, oziroma v skladu s pogodbo o opravljanju storitev javne službe,
2. v letnem poročilu za preteklo leto izkazuje izravnane prihodke in odhodke za izvajanje javne službe, razen v izjemnih primerih, določenih z uredbo vlade,

3. v letnem poročilu za preteklo leto izkazuje vsaj izravnane prihodke in odhodke od prodaje blaga in storitev na trgu,
4. ima sprejet celoten program dela in celoten finančni načrt za tekoče leto,
5. ima normative za delitev stroškov, ki nastanejo pri opravljanju javne službe oziroma prodaji blaga in storitev na trgu.

Skladno z 22.k členom ZSPJS višino sredstev, namenjeno izplačilu dela plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu direktorja, določi organ, pristojen za njegovo imenovanje. Dinamiko izplačil dela plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu določi organ upravljanja uporabnika proračuna na predlog direktorja.

Na podlagi 26. člena Sklep o ustanovitvi javnega zavoda Muzej in galerije mesta Ljubljana je organ, ki odloča o imenovanju direktorja javnega zavoda, Mestni svet Mestne občine Ljubljana.

3. člen uredbe določa zgornji obseg sredstev za plačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu. Ta sme skladno s prvim odstavkom 2. člena pravilnika znašati največ 50% dosežene razlike med prihodki in odhodki od prodaje blaga in storitev na trgu. Skladno z drugim odstavkom 2. člena pravilnika pa se za plačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev javnih zavodov lahko nameni tudi nejavne prihodke iz izvajanja javne službe, ki v gledališčih znaša največ 15% nejavnih prihodkov iz preteklega leta.

Skladno s 5. členom uredbe uporabnik proračuna ugotovi dovoljeni obseg sredstev za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu v letnem poročilu za preteklo leto. Ugotovitev dovoljenega obsega sredstev za delovno uspešnost iz prvega in drugega odstavka 6. člena uredbe uporabnik izkaže na obrazcu Elementi za določitev dovoljenega obsega sredstev za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu, ki je kot priloga sestavni del uredbe, ugotovitev dovoljenega obsega sredstev iz tretjega odstavka 6. člena uredbe pa na obrazcu, ki ga predpiše minister, pristojen za kulturo.

Svet javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana je na 2. korespondenčni seji dne 22. 3. 2018 sprejel sklep, da soglaša z izplačilom dela plače direktorja za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu. Iz obrazca Elementi za določitev dovoljenega obsega sredstev za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu in iz naslova nejavnih prihodkov iz izvajanja javne službe za leto 2017 je razviden dovoljen obseg sredstev za plačilo delovne uspešnosti, ki znaša 40.527 eurov. Letno poročilo 2017 izkazuje presežek prihodkov nad odhodki, kar izkazuje, da je izplačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu za direktorja v višini 3.009,28 eurov bruto upravičena.

Javni zavod Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana je dne 26. 3. 2018 posredoval vlogo za izdajo soglasja k izplačilu dela plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu za direktorja za leto 2017 s prilogo, ki izkazuje izpolnjevanje pogojev za njegovo izplačilo. Direktor Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana za leto 2017 izpolnjuje predpisana merila in kriterije za izplačilo planiranih sredstev v višini 3.009,28 eurov bruto, kar predstavlja eno osnovno bruto plačo direktorja, za izplačilo delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu.

V skladu z veljavno zakonodajo so sredstva predvidena v finančnem načrtu za leto 2018 in bodo izplačana v enkratnem znesku.

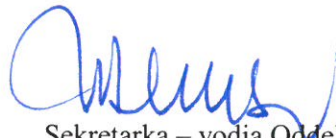
### **3. Poglavitne rešitve**

Poglavitna rešitev predlaganega sklepa je, da Mestni svet Mestne občine Ljubljana določi direktorju javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče Ljubljana del plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu za leto 2017 v višini 3.009,28 eurov bruto.

#### 4. Ocena finančnih in drugih posledic

Sprejetje predlaganega sklepa nima finančnih posledic za Mestno občino Ljubljana, saj se del plače za delovno uspešnost iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu ne izplačuje iz sredstev proračuna Mestne občine Ljubljana.

Pripravila:  
*Špela Knol*  
Višji svetovalec II



Sekretarka – vodja Oddelka za kulturo  
*mag. Mateja Demšič*







Mestna občina  
Ljubljana  
Mestna uprava

Mestna občina Ljubljana  
Oddelek za kulturo  
Ambrožev trg 7  
1000 Ljubljana

11	Priloga	27-03-2018	Šifra z:	MOL
Številka zadeve:			Pril.:	DOK
610-136/2017-12			Vredn.:	

**ZADEVA:** Vloga za soglasje k izplačilu delovne uspešnosti direktorju Slovenskega mladinskega gledališča Ljubljana

Dne 22. 3. 2018 je Svet zavoda SMG, ki mu predseduje Nataša Sukić na korespondenčni seji sprejel sklep s katerim soglaša s predlogom izplačila delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu direktorju SMG Tiborju Miheliču Syedu, in sicer v višini mesečne bruto plače v znesku 3.009,28 € bruto..

Sprejet je bil naslednji sklep:

***Svet Slovenskega mladinskega gledališča soglaša z izplačilom delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu direktorju SMG Tiborju Miheliču Syedu, in sicer v višini ene mesečne plače v znesku 3.009,28 € bruto (brez dodatka za delovno dobo).***

S to vlogo vas prosimo, da prošnjo umestite na dnevni red prve možne seje Mestnega sveta MOL, katerega soglasje je nujni formalni pogoj za dejansko izplačilo.

V Ljubljani, 26. 3. 2018

Priloge:

- obrazec Finančnega načrta 2017
- zapisnik seje Sveta SMG.



## Zapisnik 2. korespondenčne seje sveta SMG

Člani sveta javnega zavoda Slovensko mladinsko gledališče so se na 2. korespondenčni seji, ki je potekala od 19. do 22. 3. 2018, izrekli o eni točki dnevnega reda:

1. izplačilo delovne uspešnosti direktorju zavoda iz naslova prodaje storitev in blaga na trgu

Člani sveta SMG so na predlog vodstva SMG glasovali o predlogu izplačila delovne uspešnosti direktorju zavoda iz naslova prodaje storitev in blaga na trgu

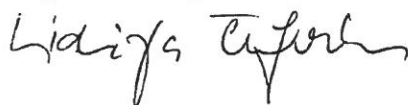
Člani so vabilo za udeležbo na korespondenčni seji prejeli po elektronski pošti dne 19. 3. 2018. V vabilu je direktor Tíbor Mihelič Syed navedel razloge za podajo predloga, katerega povod je bil poziv župana Jankovića k izplačilu 'nagrada' direktorjem mestnih zavodov.

Korespondenčnemu glasovanju so se odzvali vsi člani sveta zavoda, in sicer: Semira Osmanagić, Nataša Sukič, Uroš Kaurin, Ana Železnik in Janez Žagar. Vsi so potrdili sklic korespondenčne seje in soglašali z izplačilom delovne uspešnosti direktorju zavoda SMG. Sprejet je bil naslednji sklep:

**Svet Slovenskega mladinskega gledališča soglašá z izplačilom delovne uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu direktorju SMG Tíborju Miheliču Syedu, in sicer v višini ene mesečne plače v znesku 3.009,28 € bruto (brez dodatka za delovno dobo).**

V Ljubljani, 22. 3. 2018

Zapísala: Lidija Čeferin



Predsednica sveta SMG:  
Nataša Sukič l.r.



**ELEMENTI ZA DOLOČITEV DOVOLJENEGA OBSEGA SREDSTEV ZA  
DELOVNO USPEŠNOST IZ NASLOVA PRODAJE BLAGA IN STORITEV NA TRGU  
IN IZ NASLOVA NEJAVNIH PRIHODKOV IZ IZVAJANJA JAVNE SLUŽBE**

za leto 2017

v EUR (brez centov)

Zap. št.	PRODAJA BLAGA IN STORITEV NA TRGU	AOP	%	ZNESEK
1	Presežek prihodkov nad odhodki	691		0
2	Izplačan akontativni obseg sredstev za delovno uspešnost			0
3	Osnova za določitev obsega sredstev za delovno uspešnost (1 + 2)			0
4	Dovoljeni obseg sredstev za plačilo delovne uspešnosti		50	0
5	Razlika med dovoljenim in izplačanim akontativnim obsegom sredstev za delovno uspešnost (4 - 2)			0

v EUR (brez centov)

Zap. št.	JAVNA SLUŽBA	AOP	%	ZNESEK
6	Prihodki od poslovanja (6 = 7 + 8)	660		2.819.261
7	Prihodki od poslovanja iz sredstev javnih financ			2.547.961
8	Prihodki od poslovanja - nejavni			271.300
8a	Osnova za določitev obsega sredstev za delovno uspešnost: Prihodki od poslovanja - nejavni			270.182
	vstopnine in abonmaji			126.531
	plačila za odkupe predstav in razstav			133.648
	prodaja publikacij v okviru javne službe			819
	prodaja replik in promocijskega materiala v okviru javne službe			
	članarine in zamudnine v knjižnicah			
	kotizacije za seminarje in strokovna srečanja v okviru javne službe			
	plačila za uporabo blagovnih znamk, podob in drugih pravic iz intelektualne lastnine, vezane na javno službo v kulturi			
	fotokopiranje, mikrofilmanje, snemanje in digitaliziranje gradiva ter dostop do zbirk			
	licenčnine			
	odstop pravic za javno predvajanje filmov			
	izvajanje del iz drugega in četrtega odstavka 85. člena ter četrtega odstavka 91. člena Zakona o varstvu kulturne dediščine, pri muzejih pa tudi izvajanje konservatorsko-restavratorskih del pri premični kulturni dediščini, ki ni nacionalno bogastvo			
	sponzorji in donatorji iz Slovenije in tujine za javno službo			9.184
	gospodarske družbe, ki jih ustanovitelj ustanovi za prevzem gospodarskega dela dejavnosti javnih zavodov z namenom, da javnemu zavodu odvajajo sredstva za delovanje in razvoj javnega zavoda			
	oglaševanje v okviru izvajanja javne službe in javnega medijskega programa			
	televizijsko glasovanje			
9	Dovoljeni obseg sredstev za plačilo delovne uspešnosti		15	40.527
10	Celotni prihodki	670		2.820.277
11	Celotni odhodki (vključno z akontativno izplačano delovno uspešnostjo iz nejavnih virov)	687		2.816.507
12	Presežek prihodkov	691		3.770
13	Presežek odhodkov	692		
14	Izplačan akontativni obseg sredstev za delovno uspešnost			
15	Razlika med dovoljenim in izplačanim obsegom sredstev za delovno uspešnost (9 - 14)			40.527

16	DOVOLJENI OBSEG SREDSTEV ZA PLAČILO DELOVNE USPEŠNOSTI (4 + 9)			40.527
17	IZPLAČAN AKONTATIVNI OBSEG SREDSTEV ZA DELOVNO USPEŠNOST (2 + 14)			0
18	RAZLIKA MED DOVOLJENIM IN IZPLAČANIM OBSEGOM SREDSTEV ZA DELOVNO USPEŠNOST (16 - 17)			40.527

V vrstico 4 in 9 obvezno vpišite %

Kraj in datum: Ljubljana, 28.2.2018  
ipravitel: MATEJA TURK  
Telefon:3004903

Odgovorna oseba: direktor SMG  
TIBOR MIHELIČ



## Opomba:

Zap. št.	Vir podatkov za izpolnitev obrazca:
1	letno poročilo: izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti, AOP 691, stolpec 5; javni gospodarski zavodi in drugi uporabniki proračuna, za katere ne velja pravilnik iz tretjega odstavka 1. člena te uredbe podatek iz poslovnih knjig
2	izplačila akontacije delovne uspešnosti po Uredbi o exactni metodologiji in obrazcih za obračun in izplačilo plač v javnem sektorju (Uradni list RS, št. 14/09, 23/09 in 48/09) pod šifro D030
3	seštevek zneskov (zap. št. 1 + zap. št. 2)
4	dovoljeni obseg sredstev, ki je za uporabnika proračuna določen s pravilnikom, izdanim na podlagi Uredbe o delovni uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu
5	razlika zneskov (zap. št. 4 — zap. št. 2)
6	letno poročilo: izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti, AOP 660, stolpec 4, javni gospodarski zavodi in drugi uporabniki proračuna, za katere ne velja pravilnik iz tretjega odstavka 1. člena te uredbe podatek iz poslovnih knjig
8 a	Vsota zneskov v okviru 8 a
9	dovoljeni obseg sredstev, ki je za uporabnika proračuna določen s pravilnikom, izdanim na podlagi Uredbe o delovni uspešnosti iz naslova prodaje blaga in storitev na trgu
10	letno poročilo: izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti, AOP 670, stolpec 4; javni gospodarski zavodi in drugi uporabniki proračuna, za katere ne velja pravilnik iz tretjega odstavka 1. člena te uredbe podatek iz poslovnih knjig
11	letno poročilo: izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti, AOP 688, stolpec 4; javni gospodarski zavodi in drugi uporabniki proračuna, za katere ne velja pravilnik iz tretjega odstavka 1. člena te uredbe podatek iz poslovnih knjig
12	letno poročilo: izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti, AOP 691, stolpec 4; javni gospodarski zavodi in drugi uporabniki proračuna, za katere ne velja pravilnik iz tretjega odstavka 1. člena te uredbe podatek iz poslovnih knjig
13	letno poročilo: izkaz prihodkov in odhodkov določenih uporabnikov po vrstah dejavnosti, AOP 692, stolpec 4, javni gospodarski zavodi in drugi uporabniki proračuna, za katere ne velja pravilnik iz tretjega odstavka 1. člena te uredbe podatek iz poslovnih knjig
14	izplačila akontacije delovne uspešnosti po Uredbi o exactni metodologiji in obrazcih za obračun in izplačilo plač v javnem sektorju (Uradni list RS, št. 14/09, 23/09 in 48/09) pod šifro D030
15	razlika zneskov (zap. št. 9 — zap. št. 14)
16	vsota zneskov (zap. št. 4 + zap. št. 9)
17	vsota zneskov (zap. št. 2 + zap. št. 14)
18	razlika zneskov (zap. št. 16 - zap. št. 17)